

ANY Vè. JUNY Núm. 98

groc

REVISTA QUINZENAL
INFORMACIÓ I SERVEIS

- ✓ Dret a l'espernegada
- ✓ Com millorem
- ✓ Welcome to English
- ✓ Premiat el Col·legi Ntra. Sra. del Carme
- ✓ Ferrers, fusters, paletes i jardiners
- ✓ Curiositats
- ✓ Carta a la Sra. Maruja Valdivia
- ✓ Balnearis, font de vida
- ✓ No deixeu perdre l'oportunitat (II)



Dissabte dia 6 de juliol,
Gran Festa de Rock 'N' Roll a Balaguer



24 de juny, Sant Joan la Festa del Foc

groc

ANY Vè. JULIOL 1991 Núm. 100

groc
REVISTA QUINZENAL
INFORMACIÓ I SERVEIS

groc

**Al juliol
celebrarem
el número
100**

DISTRIBUCIÓ GRATUÏTA A
Agramunt, Balaguer, Bellcaire
d'Urgell, Camarasa, Castelló
de Farfanya, Gerb, La Ràpita,
La Sentiu, Menàrguens, Sant
Llorenç, Tàrragona, Vallfogona
de Balaguer

Edita: DOSSIER P&M, S.L.
C/ Barcelona, 31 baixos
Telèfon 44 82 73
25600 BALAGUER

Disseny, Composició i
maquetació:
DOSSIER P&M, S.L.
Corrector de textos:
Josep M. Simon i Auberni
Imprimelx: CYAN GRAF
Enquadernació: MAICA
Dipòsit Legal: LL-81-1987
Tirada: 4.000 exemplars.
Distribució: Gratuïta.
Redacció i Publicitat:
Pedro Pérez i Sisco Alarcón
Administració:
Joan M. Molins
Col·laboradors habituals:
Josep M. Simon i Auberni,
Joan Biscarri i Gassió, Pere
Esteve i Yusta, Andreu Trilla i
Cudós, Josep M. Morell i Bi-
trí, Joan Borda i Boreu,
Francesc Serra i Paquita Gal-
cerà.

GROC és una publicació plu-
ral i independent. Els articles
són opinions exclusives dels
seus autors que GROC no fa
necessàriament seves. En
defensa de la llibertat
d'expressió de la nostra so-
cietat ens comprometem a
acceptar les rèpliques que els
lectors estimin oportunes
sempre que es guardi el de-
gut respecte que mereixen
persones i institucions.

Dret a l'espernegada

Pere Esteve i Yusta

Comentant l'altre dia amb
un amic el mal perdre que han
tingut els socialistes de Bala-
guer, relació al resultat de les
Eleccions del 26 de maig, em
vaig recordar que no fa pas
massa dies un balaguerí dels
que han fet història a la nostra
ciutat em deia que ell estava
segur que si algun dia els so-
cialistes a nivell nacional com-
proversin que en unes elec-
cions poguessin arribar a per-
dre la majoria, i en conseqüèn-
cia perdre el poder que avui
dia estan ostentant, serien
capaços d'aprovar un decret
on prorroguessin els anys que
fossin necessaris el seu man-
dat, tot argumentant que ho
feien per raons de seguretat i
per no desestabilitzar el país.
En principi això pot semblar
molt fort, però si comparem
això que estan fent a Balaguer
per no perdre l'alcaldia, què no
farien a Madrid per no perdre
la presidència del govern. I és
que aquesta classe de gent no
comprende que és la voluntat
del ciutadà allò que decideix
qui vol que governi un poble,
una ciutat o una nació, i que
aquesta voluntat s'ha de res-
pectar pesi a qui pesi. I seria
bo que d'una vegada per sem-
pre els socialistes compren-

guessin que no són ells els
únics salvadors del país, i que
de cap de les maneres són ells
els únics que tenen la veritat
absoluta, i molt menys, que
són ells els únics polítics hon-
rats. Perquè per presumir de
tots aquests adjectius en
principi, al menys, ho haurien
de demostrar, i de debò que, si
repassem la seva trajectòria
ens podem adonar que està
plena de casos com els del
senyor Juan Guerra, o el «cas
FILESA», per anomenar fets
d'actualitat, ja que si féssim
memòria sortirien embolics a
cabassos.

I després de tot això el
senyor Aguilà encara gosa
impugnar unes eleccions, per-
què segons ell, han estat unes
eleccions fraudulentament acon-
seguint amb això que una
pràctica utilitzada per la majo-
ria dels partits polítics, fins i tot
el seu propi, -segons es des-
pren d'una notícia apareguda
al diari SEGRE- ha aconseguit,
repeteix, que la ciutat de
Balaguer sigui objecte de burla
i de comentari a tot Catalunya.
I cada dia surten nous acudits
a la premsa sobre aquest de-
plorable assumpte. No obs-
tant, no seré jo qui criticarà
l'actitud de la Junta Electoral
Central de Madrid la qual van
desestimar l'acord pres per la
Junta Local de Balaguer, on
no van trobar causes suficients
per tornar a repetir unes elec-
cions per un defecte de forma
en el sistema de vot per dele-
gació, però sí que sóc cons-
cient que de sempre he les

decisions que es prenen a
Madrid són **contraproduents**
per a la majoria dels catalans.

És clar que potser el se-
nyor Aguilà, acostumat a veure
com en el Senat es fan flagrants
irregularitats a l'ho de votar
per part d'algun senador so-
cialista que vota per ell i per
tots els companys del seu
costat que no han assistit, es
pugui arribar a pensar «que
todo el monte es orégano».

No obstant i abans de fina-
litzar aquest article, voldria
demanar tranquil·litat a tots els
balaguerins, i que fets com els
que van succeir el propassat
dia vuit per la nit, quan dos
amics de tota la vida es va
agredir, arribant fins i tot, a fer-
se sang per culpa de l'afer de
les eleccions de Balaguer, no
tornés a passar més, ja que no
és gens de bo per a la bona
convivència dels ciutadans, ja
que aquests temes que ens
puguin afectar tant els inten-
tem defendre a través de la
violència. Però per evitar això
caldrà que la primera autoritat
en funcions de Balaguer,
deixés de fer segons quines
declaracions a la premsa, les
quals només serveixen per fo-
tre llenya al foc.

Caldrà que prenguéssim
exemple de l'Esquerra Repu-
blicana de Balaguer, que de
moment està demostrant amb
el seu silenci que la seva esti-
ma per Balaguer està molt per
damunt de confondre els ciu-
tadans amb intoxicacions a la
premsa. Una postura digna
d'admirar ●

JOVENTS

MODA PER A TOTS

Sant Lluís, 18 - Tel. 44 66 01
BALAGUER

Per renovació d'stock
LIQUIDACIÓ DE
APARELLS FOTOGRÀFICS,
MARCS i ÀLBUMS

BERGÈ

SERVEI DE FOTOGRAFIA,
VIDEO i EMMARCACIÓ

FOTOS 1 HORA

C/ Sant Lluís, 2, cantonada c/ Urgell Tel. 45 07 06
C/ Sant Jaume, 17 Tel. 44 55 84
B A L A G U E R

Com millorem

Josep M. Simon i Auberni

1.- Ompliu els buits amb:
B-P: re..., Tu..., dissa..., te, a..., te, o..., ció
D-T: actitu..., virtu..., joven- tu..., àci..., fre...?
G-C: pròle..., càsti..., fàsti..., au..., mentar, fan....

2.- Escriviu X o IX:
Disbau..., ru..., ar, rau..., a, madu..., a, u..., er.

3.- Corregiu les errades:
Reflexe, extendre, extrany, extranger, complexes, texte, màxim, espert, prefixes, panxut.

4.- Quina és la grafia correcta:
Subjecte-Subiecte
jersei-gersei
jirafa-girafa
platjes-platges
plujes-pluges
jeroglific-geroglific
Jeroni-Geroni
Jerard-Gerard
injectar-ingectar
Jesuíta-Gesuíta

5.-Corregiu les errades:
1.- I què fan els demés pobles?
2.- No han estat uns vots qualsevols.
3.- Ningú s'hauria pensat que passaria aquest batibull.
4.- Si trobeu res de semblant digueu-ho.
5.- Enlloc passa això que succeeix aquí.

6.- Esmeneu els gerundis in- correctes:
1.- Va caure trencant-se la cama.
2.- Posant-me de puntetes ho veig.
3.- Anant amb tren et distreus força.
4.- Caigué a terra aixafant-se el pastís.
5.- Van saludar els assistents oferint-los seguidament un refresc.

CORRECCIÓ: Per cada erra- da descompteu un punt. Su- meu els encerts els dividiu per cinc i tindreu una nota sobre 10.

Respostes a la pàgina 14.

Anecdotali lingüístic

CELEBRAR.- Acció d'elevat al cel. Quan CEL-ELEBREM quelcom elevem el nostre ànim fins al cel. Sovint, però, ens elevem amb tan enèrgica rapi- desa i virulència que, de sobte, rebem un retruc que ens fa caure de qualsevol manera, encara que sigui solament l'ànim, com sol succeir l'endemà de l'esmentada. Cal remarcar que per pomposa que

resulti la celebració no heu de geminar la ela. No escriviu doncs cel.lebrar, i malfeiu de la composició del mot, ja que dóna a pensar de la possible geminació. L'única acció pos- sible a geminar és la CELE- BRACIÓ, o no...?

COCA.- Sing. de COQUES. Ve de la fusió de l'expressió «Això què és?» provinent dels neu- tres llatins «Quod» (Que) i

FRUITES I VERDURES

ALEJANDRO COLOMER IGNÉS

"Cal Valencià"

Venda al Major i Menor
Servei Hosteleria



C/ Girona, 9 Tel. 45 04 39 part. 44 88 79 BALAGUER

«Hoc» (Això). Les COQUES són, doncs, això tan esplèndid i de mil gustos, que va des del senzill dolç de «la Coca de sucre», o la sofisticada «Coca de Sant Joan» de pinyons, fruita i cabell d'àngel, a la més salada d'arengada i samfaina. No siguem tan tataners pre- guntant «Què és això?» i assa- borim fins a estar-ne ben tips, d'això i de quelcom més... Que us aprofiti...

CONFETTI.- Caldria dir-ne COMFETTI, però per normati- va ortogràfica cal canviar la ema per una ena. Ve de la unió del nexa comparatiu «Com» i «Fetti» (lt. masc. pl., fets). Aquests papers estan FETS COM si fossin volves de neu, i després d'una gran estesa de CONFETTI sembla com si ha- gués nevant... Llàstima que no es fonguin com la neu...

EUFÒRIA.- Prové del pronom provençal de primera persona «Eu» (Jo) i «Fòria» (Fora). L'EUFÒRIA és aquell estat en què a hom se'l treu fora de si mateix, fora del seu JO. Una EUFÒRIA general provoca que cada individu surti del propi auto-control; la qual cosa dóna com a resultat una extralimita- ció col·lectiva que degenera en una autèntic i definitiu DES-

CONTROL.

FESTA.- En teoria és aquell dia a conjunt de dies en què hom se'l munta com vol. El dia de FESTA, FES-TE'L com vul- guis, a diferència dels lectius que ja vénen dirigits, progra- mats i organitzats. És del tot curiós i divertit veure com hom se'ls munta... TE'L FAS o TE'L FAN, vet aquí la qüestió...

XAMPANY.- 1.- Liquid amb què freqüentment, en dies de festa, sols en XAMPAR-la i com a resultat no en XAMPes el PANY ni a la tercera. Llavors no queda cap més remei que passar la nit a la serena... sort que la de Sant Joan és curta i extremadament calorosa...

2.- Comparació de «Xam» (Dèria, obsessió) i «Pany». Atès que el vidre de les ampelles que contenen el XAMPANY sol ésser fosc, quasi negre, resul- ta difícil veure el nivell que encara en resta i llavors, al famolenc consumidor no li queda altra solució que posar l'ull pel pany o broc de l'ampolla. A base de repetir-ho constantment esdevé com un vici, una dèria habitual. Abans d'abocar XAMPANY a qualse- vol recipient, mira pel pany quan te'n queda ●

«Breu»

Joan Borda i Boreu

A fora, un cel gris cendra, les teulades argentegen d'humitat i goteja aigua per la finestra. Aquest és el paisatge, que adorna la vigília de la ce- lebració del IXè Centenari, al meu poble.

Els dies de vent i pluja són els dies ideals, aquells que sempre he preferit perquè són els que millor em fan sentir. Per contra, els dies d'excessiva llum i extroversió, no conviden pas als mateixos actes. M'estimo més la intimitat pro- tectora de la mitja fosca; una

protecció que dóna coratge. Aquest és el meu ambient, i a diferència del que li passa a altra gent, mai no em posaria trist.

El paraigua és l'altra ele- ment que sosté els nostres dies de vent i pluja, posant-hi la seva particular nota. Però els paraigües no són quelcom imprescindible en aquest pai- satge, perquè n'hi ha prou amb el gris incert que tot ho reme- mora, per sentir-se solidari; avui, un xic més solidari ●

FOTO STUDI ROMA

25è Aniversari



PREUS ESPECIALS
Koda Color Gold 36 fotos
450 ptes.

DESCOMPTES
DEL 5 AL 20%
en tots els nostres articles

Avgda. Pere III, 5
Tel. 44 55 39
BALAGUER

FOTO STUDI ROMA
QUALITAT I PREU

Welcome to English

Sharon Noronha

EXAMEN

1- Numbers

- a- Seven + six =
- b- Three + fifteen =
- c- Eight + eleven =
- d- Seven - three =
- e- Twenty - ten =
- f- Escriu els números de dos en dos fins a vint.

2- Traduir les següents frases:

- a- Joestic a Balaguer
- b- Ells són homes bells
- c- Nosaltres som bones estudiants
- d- Ella no és la Maria
- e- Sou a l'oficina?
- f- Ell no és una porta
- g- Tens gana?
- h- És un gat gros?
- i- Ells no són aquí
- j- És ella una noia guapa?

3- Plurals. Posar les paraules o frases en plural.

- a- woman
- b- bottle
- c- child
- d- wife
- e- boy
- f- this is a handsome man
- g- It is an old book
- h- that is a fat baby
- i- there is a cup on the desk
- j- she is a good girl

* Vocabulari nou:

old = vell / cup = tassa / good = bo.

4- The house (la casa). Escriu en quina habitació teniu les següents coses:

Example: Where is/are the table/s? Its/they're in the...

- a- Where are the beds?
- b- Where is the sofa?

c- Where are the chairs?

d- Where is the wash basin?

e- Where are the fridge and cooker?

5- Interrogatives. Escriu la paraula interrogativa «Who», «Where» o «What»

a-is Mr. Smith? He's in the kitchen.

b-are you? I'm Peter.

c-is this? It's a book.

d-are the men? They're at home.

e-is that girl? She is a friend.

6- Translation. Traduir el text.

Vocabulari nou: ugly = lleig / black = negre / white = blanc / fish = peix / happy = feliç / saucer = platet de cafè / plate = plat / biscuits = galetes / library = biblioteca / at home / a casa / with = amb / large = gran / corner = cantonada / street = carrer / young = jove / thin = prim / long = llarg / short = curt / teapot = tetera / milkjug = sabó de llet.

We aren't (are not) in the library now.

We're with Arthur. He's at home with Mrs Harrison.

They're at 21 (twenty-one) Gladstone Avenue, Middleford. It's a large house at the corner of the street.

Gladstone Avenue's near the shops but it isn't (is not) near the library.

Where's Mrs Harrison? She's in the kitchen. The window's open and the door's closed.

Mrs Harrison isn't (is not) a young woman and she isn't (is



not) thin. She's old and fat.

There's a table in the kitchen. It's a long table. It isn't (is not) short. There's a cat under the table; it's black and white. It isn't (is not) beautiful. It's an ugly cat. Is there a fish on the table? No, there isn't (is not). Is there a fish under the table with the cat? Yes, there is. The cat's happy.

There are two cups and two saucers on the table. There's a milkjug and a teapot near the cups. There's a plate on the table and there are four biscuits on the plate.

Where's Arthur? Is he in the kitchen? No, he isn't (is not) He's in the bathroom.

Solucions de l'examen a la pàgina 14.

SOLUCIONS LLIÇÓ ANTERIOR

1. a- Where is he? b- Is he in the kitchen? c- Where are they? d- Is she in the bathroom? e- Who is she? f- What is it? g- Are you English? h- Is she thirsty?

2. a- This. b- These. c- That d- This. e- Those. f- These

Premiat el Col.legi

Ntra. Sra. del Carme

La redacció

XIII Premis Baldri Reixac 1990-91

El Col.legi Nostra Senyora del Carme, de Balaguer, ha obtingut un premi de 500.000 ptes en reconeixença a una escola religiosa que des de fa anys porta a terme, amb constància un projecte educatiu i lingüístic coherent; també per l'esforç continuat de millora i renovació en els aspectes de coneixement del medi natural i social a l'ensenyament secundari.

També concediren dos premis de 50 lots de llibres per valor de 75.000 pessetes als alumnes de 7è d'EGB i 3r de BUP del Col.legi pels treballs «Els bolets de Lleida» i «La central de Camarasa» respectivament.

Els premis s'atorgaren el dia 9 de juny a l'Espluga de Francolí ●



FUNDACIÓ JAUME I

Amb la vostra LLISTA DE NOCES a CASA CHISPA possiblement NO us ho compraran tot.

Amb la vostra LLISTA DE NOCES a CASA CHISPA és segur que us compraran tot allò que necessiteu.

Ni més ni menys.

CASA CHISPA LLISTES DE NOCES.

Som especialistes

CASA
CHISPA

LLISTES DE NOCES

C/. AVALL, 24 - TEL. 44 58 22
C/. MAJOR, 13 - TEL. 44 58 80
BALAGUER

Ferrers, fusters, paletes i jardiniers

L'equip de l'Escola-Taller Minerva

L'experiència de tres anys d'Escola-Taller a Balaguer permet fer un balanç i una reflexió molt acurada del que ha significat. Una reflexió en la qual els primers a dir-hi coses serien els joves que han passat al llarg d'aquest temps per les diverses especialitzacions de l'Escola; però també l'equip de professionals que hi ha col·laborat i que actualment hi treballa.

El concepte d'aprenent ha anat variant al llarg del temps, des del jove que aprenia l'ofici amb el mestre en el seu taller, fins la nova noció del noi que treballa en un taller i realitza les tasques d'ajudant o «pinche», sense rebre cap mena de formació específica de la tasca que desenvolupa. L'Escola-Taller vol aconseguir fer realitat el que la idea d'aprenent comporta: aportar al jove la formació específica que l'ofici, en concret, li exigeix, per arribar a ésser un bon professional en un proper futur.

El jove que opta per aquesta alternativa de formació demostra una certa preocupació pel seu futur. L'Escola els aporta una compensació econòmica (el 75% del salari mínim interprofessional) que cal interpretar com una subvenció per la seva formació.

Estem parlant de personal qualificat que s'insertarà en el món del treball amb uns coneixements que el posaran en disposició de competir i perfeccionar el seu treball, alhora que aconseguirà amb el desenvolupament de la seva feina, gratificació personal i dignificació laboral. Fins i tot en els oficis que s'oferten, la nostra societat és cada cop més exigent, i demana

CYAN
GRAF
impremta

J. GUIU

Els ofereix un ampli servei en el camp de la composició i impressió de tota classe de treballs.

C/ Sant Lluís, 16 - BALAGUER - ☎ 45 03 14



**COMERCIAL
PASTOR**

C/ Urgell, 68
Telèfon 44 76 06
25600 BALAGUER
(Lleida)

**CALEFACCIÓ - AIRE CONDICIONAT
LLARS DE FOC (SISTEMES AIGUA I AIRE)**

als nostres joves un millor perfeccionament i preparació.

L'Escola-Taller Minerva intenta desenvolupar aquest programa, però depèn de diversos condicionants, com poden ser disposar d'alumnes que tinguin realment interès en aprendre l'ofici elegit. La nostra experiència ens demostra que els alumnes que arriben al centre, en recerca d'una alternativa a la seva condició d'aturats o com a mitjà per aconseguir uns ingressos econòmics, dificulta l'acompliment dels objectius previstos; mentre que quan els alumnes estan automotivats per allò que se'ls ensenya, el sistema funciona i es transforma en quelcom enriquidor.

La metodologia que utilitza l'Escola es basa en els aprenentatges pràctics, és a dir, tota la tasca didàctica té com a mitjà el treball. «ENSENYAR A TREBALLAR»: aquesta és la nostra fita prioritària i que considerem clau per als nostres joves.

Voldríem que el missatge d'aquest article arribés a tots els pares que tenen fills amb una certa desorientació envers la seva formació, i a aquells joves que estan realitzant una feina o uns estudis que no els gratifiquen.

L'Escola-Taller posa a

l'abast aquella formació complementària que es fa cada vegada més necessària a mesura que les tasques tècniques augmenten en dificultat i complexitat, remarcant que, l'educació permanent s'ha tornat essencial.

Hem de tenir molt clar que la formació ha de ser desitjada i ha de ser útil de manera que els seus subjectes se l'estimin i la valorin com una eina de desenvolupament personal creativa que els portarà, només així, a ser homes i dones lliures.

L'aprenentatge a l'Escola-Taller és seriós i prometedor. És una via alternativa posada a l'abast dels tots els joves. És una experiència per una minoria que descobreix quelcom interessant i pròsper, que els assegura l'entrada al món laboral amb èxit.

No permetem que els nostres joves siguin «carn de canó» en el món laboral. Donem-los eines i mitjans per aconseguir millora social i econòmica. Fem que realitzin ara la seva inversió i recullin els beneficis en el futur. La societat ha de col·laborar i reconèixer aquesta empresa.

Fem arribar aquesta missiva a tots els joves que considerin que l'Escola-Taller és la seva alternativa ●

Curiositats

Joan Biscarri i Gassió

Comença a ser seriósament preocupant que, fins i tot en aquest moment, l'anomenada "Informació Socialista", continuï tenint tant de "socialista" i tan poc d'"informació". No és utilitzant mitges veritats, i mentides senceres, per continuar la seva guerra particular contra els seus rivals polítics, com aconseguiran de rebaixar els nivells de crispació ciutadana, que

l'actuació del seu "jefe" ha causat, tal com els agrada de proclamar formalment als diaris.

És precisament aquesta "Informació Socialista" la que m'ha motivat a dir quelcom d'un assumpte que, si de cas, pensava deixar per més endavant. Lògicament em reservo el dret de parlar amb major coneixement de causa sobre el recent procés electoral a

Balaguer per quan hi hagi resolucions definitives al respecte. Però ja hi ha, avui per avui, algunes "curiositats" conegudes que poden contribuir que els ciutadans n'extreguin les seves pròpies conclusions provisionals.

Curiositat 1a. És curiosa la insistència "socialista" que van fer no sé quines "observacions" 5 dies abans de les eleccions sobre el vot per correu a través d'apoderat. Probablement, si l'esmentat apoderat no hagués estat de CiU no haurien "observat" res. Però allò cert és que el primer recurs que va interposar la representant de la coalició PSC-PSOE, i amb el que s'inicià tot el procés que avui estem vivint, fou del dia 29 de maig, tal com consta en el propi escrit, o sigui, 3 dies després de les eleccions del dia 26 de maig.

Curiositat 2a. És curiós que en l'apartat TERCERO de l'esmentat escrit, la representant del PSC-PSOE posés en coneixement de la Junta Electoral de Zona (JEZ) que a Balaguer s'havien tramitat 46 vots per correu mitjançant apoderat tal com preveu la LOREG, quan aquesta es una dada que només podia tenir en aquell moment la Delegació Provincial de la Oficina del Censo Electoral de Lleida, i que només podia donar-la, prèvia petició, a la JEZ, tal com es va fer posteriorment. ¿Com sabia la representant del PSC-PSOE el dia 29 de maig aquesta dada que cap altre particular podia obtenir?

Curiositat 3a. És curiós que quan la JEZ va averiguar, prèvia petició a l'esmentat organisme, quants vots s'havien fet per aquest procediment legal, i tal com consta en l'informe de la pròpia JEZ, va

resultar que eren 55 vots, i no pas 46 com misteriosament havia informat la representant del PSC-PSOE. ¿De quin partit devia ser l'apoderat dels altres 9 vots? I, ¿per què el PSC-PSOE, si tenia la informació, no va demanar també la corresponent investigació per aquests vots?

Curiositat 4a. És curiós que, segons "Informació Socialista", dels 40 vots que va tramitar una persona de CiU "tan sols 2 o 3 podem dir que estan realment malaltes o incapacitades" (sic), mentre que a la Resolució de la JEZ consta que, de les 16 persones investigades, 10, o sigui, el 62,5 % de la mostra, estaven efectivament en condicions d'incapacitat o malaltia.

Curiositat 5a. És curiós que fins i tot la Junta Electoral Central (JEC) reconegui en la seva resolució del 5 de juny que "la inexistència en alguns casos de enfermedad o incapacidad de los electores autorizantes (que és per allò que reclamava la representant del PSC-PSOE), podria ser tenida per no invalidante (de les eleccions) per no tenir el caràcter de incumplimiento de un requisito esencial en orden a la libre manifestación del sufragio", i que allò que, en canvi, considera la JEC com motiu de nul·litat és "el que los 40 electores aludidos no ejercieran personalmente el sufragio", interpretant "in extremis" que l'autorització escrita a "disposar el sobre de votació a les oficines de correus" equival a no votar personalment.

Curiositat 6a. És curiós que la representant del PSC-PSOE, que ha reconegut que va sol·licitar el vot per, almenys, dues persones incapacitades,

No pagui més desplaçaments tècnics per a reparar els seus electrodomèstics.



Reparació d'Electrodomèstics

Ofi.: Pl. Mercadal, 12
Tel. 45 05 15
Taller: La Creu, 5
Tel. 44 70 22
25600 BALAGUER (Lleida)

i que va domiciliar la documentació al seu propi domicili, que no és altre que el del candidat n. 1 del PSC-PSOE Sr. Aguilà, aconseguís miraculosament que aquestes persones incapacitades per anar a correus a fer la sol·licitud de vot, no ho estiguessin, en canvi, per anar a les mateixes oficines de correus a dipositar el seu vot "personalment".

Curiositat 7a. És curiós que l'endemà de la resolució del 5 de juny de la JEC que manava proclamar el nou consistori amb els vots de les dues taules no anul·lades, i després que tothom pogués comprovar que això continuava donant l'alcaldia a CiU, la mateixa JEC dictés una altra resolució segons la qual ara no es podia fer aquesta proclamació i havia de continuar provisionalment el mateix consistori presidit pel Sr. Aguilà.

Curiositat 8a. És llastimós, més que curiós, que el Sr. Aguilà, aparentment tan primmirat en les formes i tan zelós de salvaguardar la puresa electoral en aquest cas, no fes el més mínim comentari quan, pocs dies abans, al Senat de Madrid del que en forma part, alguns il·lustríssims Senadors votessin dues vegades, apareguent més vots que votants. O és que el criteri de puresa exigible als ciutadans del carrer és molt més restrictiu que l'exigible a tan respectables "señorías"?

Curiositat 9a. Per fi, no deixa de ser curiós, en el pla polític, que tan considerable enrenou, desconegut en la història electoral de Balaguer, sorgeixi després d'un període de Govern caracteritzat, en el seu darrer tram, i de manera pública i notòria, per un seguit d'acusacions i sospites respecte la gestió econòmica d'alguns membres de l'equip de Govern Municipal. És possible, però, que no sigui més

que una casualitat.

Tot plegat, doncs, no són més que curiositats, tan opinables com vulgueu, sobre les que no vull manifestar-me avui per avui. És clar que no acuso de res a ningú, ni dono cap informació pretesament "neutra i asèptica", com semblen voler fer creure els amics del PSC-PSOE, simplement perquè és sabut que la informació no és mai realment "neutra i asèptica". La manipulació consisteix precisament en fer creure que ho és. Jo només signo amb el meu nom allò que, en la meua personal i subjectiva opinió, són coses curioses. I, efectivament, aquestes i altres curiositats, per a mi continuaran essent curioses "sigui quina sigui la sentència del Tribunal Superior de Justícia de Catalunya".

Malgrat tot no us preocupeu, ciutadans de Balaguer, que ja veureu com no ens quedem sense Alcalde. És hora que, especialment a nivell ciutadà, desdramatitzem les coses, i, sense renunciar a la crítica, siguem més capaços que mai de respectar totes les opcions i totes les opinions. Si així ho fem, estic segur que hauré guanyat més maduresa democràtica que en mitja dotzena d'eleccions ●

FUNERARIA PERE

DE PERE BUTXACA

SERVEI PERMANENT

Dr. Fleming, 56, 4t. - 1a. Telèfon 44 67 72
BALAGUER

La Pruna

ROBA INFANTIL I JUVENIL

Obert tardes
dissabtes tot el dia

PREUS DE FÀBRICA

C/ Molt del Comte, nº 2 - 25600 BALAGUER

Carta oberta a la Sra. Maruja Valdivia

Carme Gimeno, Sra. de Barallat.

CARTA OBERTA A LA SRA. MARUJA VALDIVIA I A TOTS ELS QUI PENSEN COM ELLA

Jo, Senyora, entro totalment dins aquest grup en el qual vostè inclou «púrria, xarnegos i gitanos». Jo sóc dels qui vostè anomena «xarnegos». En cap moment des que visc a Catalunya (vaig arribar als 15 anys) m'he sentit discriminada ni menyspreada per ningú d'aquest país pel fet de no parlar català (cosa que en l'actualitat l'utilitzo de forma molt habitual).

Respecte als gitanos, i atesa la professió del meu marit, la major part d'ells em coneixen i li diran (si és que vostè parla amb ells i no els discrimina) si algun cop a casa nostra han estat menystinguts o maltractats, i em preo de considerar-me bona amiga d'alguns d'ells, pels quals sento una gran estima i respecte.

Vostè, Senyora, amb la seva actitud i els seus escrits, aconsegueix crear discriminació i separació, per què, encara que sigui un tòpic, en aquest país hi ha més separadors que separatistes (i a vostè la inclou en el grup dels primers).

Aquí, Senyora hi ha gent honrada i gent deshonest, independentment de la seva raça, idioma i riquesa.

Parlant de la «Sang ben catalana», respecte a C.I.U., vostè ni tan sols s'ha llegit la llista, que aquesta coalició ha presentat en les passades eleccions municipals. La convido que la llegeixi i jutgi per vostè mateixa.

Senyora, jo, el senyor Aguilà no el voto, però el respecte, cosa que vostè no fa amb el senyor Borràs ●

RAMS, CORONES I TOT EN DECORACIÓ FLORAL



M. CASTELL

C/ Marcos Comes, 8
Telèfon 44 68 03
25600 BALAGUER (Lleida)

Exposició d'aquarel·les de Josep Pujol

La redacció



El passat dia 8 de juny va tenir lloc a la Galeria Mirall de Balaguer, la inauguració d'una exposició d'aquarel·les del conegut pintor Josep Pujol, en la qual vam tenir ocasió de saludar molts coneguts i amics de Balaguer i de Lleida, durant una xerrada molt animada i simpàtica.

El sr. Josep Pujol és actualment director del «Cercle de Belles Arts» de Lleida. Està molt introduït a la Vall d'Aran i és artista escollit per TV3, com a pintor de la Vall. Té exposició permanent a la sala «La Cabanya». Va fer una exposició a Barcelona, inaugurada per la Sra. Marta Ferrusola, esposa del Molt Honorable Jordi Pujol. Ha exposat, en nombroses ocasions, a totes les capitals catalanes i altres llocs de Catalunya d'ençà de 1978 fins el 1991.

Ara presenta, a la Galeria Mirall, un total de 25 aquarel·les, totes amb una temàtica comuna: el paisatge de les diferents comarques lleidatanes, entre les quals destaquen la Vall d'Aran i el sud de França i Balaguer.

El director del Museu Morera de Lleida, Víctor Pérez i Pallarès, referint-se al pintor, diu: «Em sembla que Pujol és un cronista del nostre paisatge. En els seus quadres hi ha aqueixos verds i rosats florits de primavera, els colors suaus, mesurats, ocres groguencs de la tardor, matisats pel domini de la seva tasca pictòrica. I això ens dona aquella atmosfera tan agradable, formal i emotiva de la claror, en una calculada i ordenada veracitat plàstica.

Segons Pujol «Per al paisatge m'inspira molt la natura. Un paisatge agradable que us recomano que vegeu».

L'exposició romandrà oberta fins al dia 7 de juliol i l'horari és de 20h. a 22h. els dies laborals i de 12h. a 14h. i de 19h. a 20h. els dissabtes i dies festius ●

ENCARA NO HO TENS CLAR?

Si tens entre 16 i 25 anys i encara no tens clar el teu futur professional, l'Escola-Taller Minerva t'oferirà l'oportunitat d'aprendre un ofici i guanyar diners durant el període d'aprenentatge.

INFORMA'T

Segur que en alguna de les quatre opcions que t'oferim està la solució al teu futur.

ESCOLA-TALLER MINERVA

FUSTERIA

FORJA

JARDINERIA

CONSTRUCCIÓ



Balnearis, font de vida

Dra. Carme Garrofé i Amorós

Institut Dr. Gisbert, Barcelona. Institut de Bellesa Ruella, Balaguer

Cada cop és més freqüent i normal sentir que algú parla d'«anar a prendre les aigües», és a dir, d'anar a passar uns dies a un balneari.

Els grecs i els romans tenien la costum d'edificar els temples-hospitals ben a prop de manants d'aigües sanadores. Els romans hi enviaven els soldats ferits i cansats a recuperar-se, i després de «prendre les aigües» tornaven sans i alegres. Així es va anar estenent la fama i el prestigi de les fonts i manants d'aigües termals. Amb la caiguda de l'Imperi Romà també van caure els establiments termals, acusats de promoure el llibertinatge. Més tard, amb els àrabs, es va produir un resorgiment d'aquestes, degut a la importància que aquests atorgaven a l'aigua, tant en una vessant ritual com medicinal. Així, es construïren importants balnearis com els de l'Alhama de Granada, Lledesma, Murcia... que encara avui conserven les seves condicions terapèutiques. A l'Edat Mitjana i el Renaixement els manants varen caure en l'oblit i no es van recuperar fins el segle XVIII, amb la publicació de nombrosos tractats que parlaven de les propietats físico-químiques de les aigües minero-medicinals. Malgrat tot, el veritable «boom» de la balneoteràpia serà al voltant del segle XX.

Actualment la gent torna a anar als balnearis, que no acullen només gent de certa edat, sinó també gent jove. Mitjançant les propietats de l'aigua, la tranquil·litat, el repòs, els passejos i el contacte amb la natura, les persones que aquí es dirigeixen milloren les seves afeccions. En alguns balnearis, a més es combinen les aigües minero-medicinals amb tècniques de rehabilitació, pràctiques gimnàstiques, dutxes, banys, massatges, que fan més complet el tractament.

Els que pateixen afeccions respiratòries, gràcies a les vaporitzacions i inhalacions, obtenen molt bons resultats, a l'igual que els afectats de reumatisme i artrosi. Tampoc hem d'oblidar que amb els diferents tipus d'aigües es poden tractar malalties de la pell, digestives, cardiovasculars...

Podem ben bé afirmar que val la pena tornar als antics i aprendre d'ells, doncs coneixien molt bé, per la seva pròpia experiència, que la cura d'aigües medicinals anava molt bé per als malalts, ja que van trobar la font de la vida en aquestes aigües ● S.C.



CALEFACCIÓ
I GAS

INSTAL·LACIONS D'AIGUA I LLUM

LECTREFO

Carrer Barri Nou, 84 Tel. 44 76 48 25600 BALAGUER

Llibertat d'expressió...?

La redacció

La redacció de la revista GROC vol manifestar la seva satisfacció per la sentència exculpatòria del director de la revista La Palanca, d'Artesa de Segre.

Aquest fet, a més de demostrar un altre cop el triomf de la llibertat d'expressió,

comporta el reconeixement a una tasca prou difícil com és la d'informar i proporcionar uns mitjans d'opinió amplis i plurals.

Volem felicitar tots els professionals que formen La Palanca i encoratjar-los a seguir endavant ●



INSTITUT DE BELLESA RUELLA

Servels a càrrec de la
Dra. Carme Garrofé

- Medicina Natural
- Dietètica i Nutrició
- Iridologia
- Medicina Estètica
- Obesitat General
o Localitzada
- Infiltracions anticel·lulítics
- Esclerosis de varices
- Homeopatia

NOVETAT

L'últim en depilació elèctrica definitiva:
Un nou aparell molt més ràpid i eficaç,
amb sistema d'agulla o pinça. **SENSE DOLOR**

NO TANQUEM AL MIGDIA

Avda. Pere III, 17-19 entre. • Tel. 44 76 95 • 25600 BALAGUER

L'aventura del Transsegre

Francesc Serra

Del pont trencat de Camarasa,
a la platgeta de Llorenç,
l'aventura Transsegre,
jove i gran...empunya el rem.

Ja iniciada la prova,
amb força el competidor,
a la lluita home i barca,
s'inicia al Repartidor.

Si n'hi havia de regates,
i marins d'aigua dolça,
no temen els estrabancs,
era lluita de Titans.

N'hi havia de tots models,
llanxes ràpides, naus i barques,
ni els Rais d'altres temps,
res no podrien amb nosaltres.

Si la barca s'encallava,
sobrarent les energies,
quina coloraina senyors,
de camises salva-vides.

Pel Segre avall navegant,

amb fúria anaven cantant,
el timoner amb veu ronca,
no us arrugueu...Lleidatans.

Pescadors i gent de riu,
som la capital del Segre,
no ens espanten les riudes,
sabem defensar-nos d'elles.

Entre cants i alegria,
el Transsegre rema al puny
qui serà el vencedor...
qui és bon marí...es mulla el cul.

Per les terres del Noguera,
amb fúria el Segre davalla,
a Balaguer som els Reis,
de barques i de trobades.

Amb la cremada de rom,
i nostres cants d'havaneres,
apa som-hi tots companys,
és alegria el Transsegre ●

Quan la cirera és vermella

Francesc Serra

Maig i juny el temps millor
més bonic i més alegre
la rosella dins els blets
de color lila... i vermella.

L'espiga a mig granar
el primerenc ja rosseja
l'arbercoc posa color
la cirera vermelleja.

Els rosers estan florits
i carregats de poncelles
les finestres i balcons
els testos florits alegres.

Dintre aquest món tan bonic
tot són laments i quimeres
ningú no aprèn la lliçó
que la natura ens ensenya.

Si l'espiga ens dóna el pa
i els arbres la fruita fresca
per què no tenim amor...?
què busca l'home... què pen-
sa?....

Tothom parla de l'amor
i tots volem donar exemple
l'egoisme ens cega a tots
i ningú, res no ens contenta.

Aquest jardí tan bonic
que els ocells canten alegres
nosaltres els destruïm
trepitgem flors i poncelles.

Si fóssim bons jardiniers
realitats... no promeses
aquest jardí que es marceix
tots podríem viure alegres.

Ara som al millor temps
que flora i fruita la terra
si tots lluitéssim per tots
la collita serà plena.

Treballem amb il·lusió
ens donarà bons fruits la terra
sense odi ni egoismes
serà més fàcil entendre'ns ●

CENTRE
MÈDIC
BALAGUER

ANÀLISIS CLÍNICS

Laboratori Dr. Herrera

Passeig de l'estació, 10
Telèfon 44 81 13
Balaguer

F. DOMÍNGUEZ

MUNTATGES I SOLDADURES DE TOT TIPUS
MANTENIMENTS INDUSTRIALS

OFICINES: C/ Barrinou, 4 entresol - telfs. 45 06 63 - 45 04 83
25600 BALAGUER (Lleida)

Monòleg

Joan Borda i Boreu

Voldria hidratar, voldria
herboritzar, voldria humanitzar,
voldria humiliar, voldria her-
bejar, voldria habitar, voldria
hidrogenar, voldria hostilitzar,
voldria honrar, voldria heretar,
voldria habilitar, voldria har-
monitzar, voldria hiperbolitzar,

voldria dubtar (hesitar), voldria
hivernar, voldria hostejar, vol-
dria historiar, voldria hajar,
voldria halar, voldria hogienit-
zar, voldria handicar, voldria
hospitalejar, voldria homolo-
gar, ...salpar.

No deixeu perdre l'oportunitat (II)

Andreu Trilla i Cudós

En canvi, avui hi ha Esglésies pobres, que no tenen el necessari per a viure. Doncs a més que no tenen subvenció de l'Estat, tampoc cobren res als seus fidels per al que necessitin de les seves Esglésies. Sort que el Senyor que sempre és compassiu, fa que mai no els falti treball en algun lloc per poder menjar, i encara ajuden els més pobres de la barriada. Potser és la feina que els toca de fer com a cristians que són. Joestic segur que només n'hi ha un de Déu, i que ens estima a tots. Doncs, per què aquesta separació tan gran en les Esglésies? Unes neden en l'abundor, i en canvi n'hi ha d'altres que viuen amb una

pobresa extrema.

Possiblement no tothom creurà, o compartirà el que acabo d'escriure. Jo respecto totes les opinions, però, el que jo he vist amb els meus ulls, ningú no pot fer que digui o cregui una altra cosa diferent.

És clar que sembla impossible això, de la manera que avui vol viure el món, però, realment és així com ho explico.

Nosaltres, també com a cristians, tenim el deure i l'obligació d'ajudar les moltes famílies necessitades, que viuen en barriades o zones empobrides i també en situació d'indigència de moltes persones, que són germans

La publicitat més efectiva

4000 revistes
distribuïdes
gratuïtament per
12 pobles.

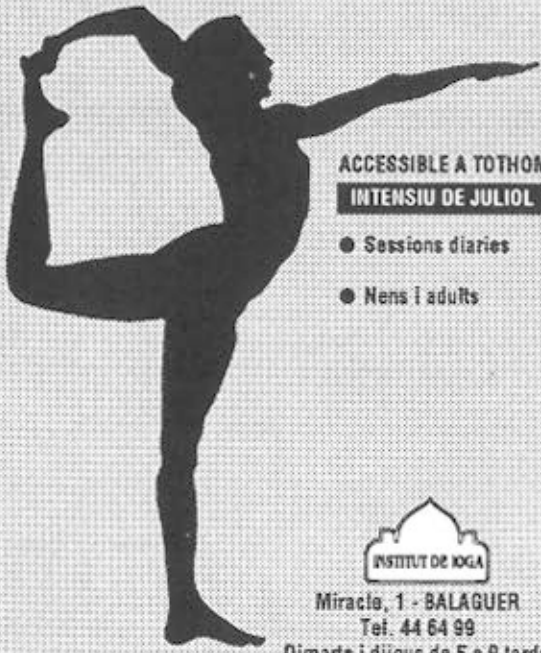
groc
REVISTA QUINZENAL
D'INFORMACIÓ I SERVEIS

C/ Barcelona, 31 baixos
Telèfon 44 82 73
25600 BALAGUER

DINAMISME DISTENSIÓ

INSTITUT DE IOGA

B A L A G U E R



ACCESSIBLE A TOTHOM
INTENSIU DE JULIOL

- Sessions diàries
- Mens i adults



INSTITUT DE IOGA
Miracle, 1 - BALAGUER
Tel. 44 64 99
Dimarts i dijous de 5 a 9 tarda

SALUT EQUILIBRI

nostres, això crec que ho hauríem de pensar molt, per exemple: els desvalguts, alguns parats, els pensionistes amb pagues insuficients per poder viure, els vellets, i sobretot, les mestresses de casa que no poden cobrar cap pensió de jubilació perquè, diuen, que no han cotitzat mai. Altra feina tenien per poder pujar els fills (llavors n'hi havia més que avui) i donar-los un tros de pa, amb els pocs recursos econòmics que llavors disposaven. Pobra gent, avui a les seves velleses, només poden que malviure. Això fa pena.

Però el Senyor que ens estima tant, fa que qui confia en ELL, sempre surt una mà generosa que els ajuda.

En el servei als mateixos pobres, per part d'institucions

religioses, civils, associacions, centres educatius, sanitaris, assistencials, etc, dedicant més recursos dels ja existents (persones, temps, serveis, etc.), als més pobres.

Per part dels qui tenen responsabilitats en el camp empresarial, en el sindical, el polític i municipal, fer més del que ja estan fent, per afavorir des d'aquestes responsabilitats els més necessitats de la societat.

En resum, no quedar-vos on sou, avançar des del punt on us trobeu. Potser l'opció del pobres esdevingui un principi dinàmic i unificador de la nostra Església i la nostra societat. En definitiva, el comportament de tots en relació als pobres serà la matèria de l'examen final de la història...

Aquestes propostes haurien de ser precisades per persones i comunitats fins arribar a opcions ben concretes. I això crec que és ben possible si no us encalleu en un perfeccionisme que potser amagui una por a acceptar la modèstia de tota acció i compromís concret.

No seria honest, ni gens eficaç, endolir càndidament la interpretació de la realitat eclesial present. No tots els moments de la història de l'Església són igualment bons i dolents. N'hi ha que ajuden més que altres a viure cristianament. En determinades situacions s'ha de remar contra corrent més que no pas en altres moments. De part de Déu, però, tot moment és un

temps favorable, una oferta de salvació. Ara, tampoc aquesta oferta de Déu no és automàticament eficaç. Cal acollir-la amb actitud de conversió i amb entrega generosa a l'acció i és possible fer-ho.

Pau us diria: «no deixeu perdre l'oportunitat present» (1 Cor 7,29). Si podeu aconseguir, doncs, reaccionar coratjosament, evangèlicament, en l'actual situació de l'Església, a poc a poc, anireu copsant, no de manera evident i diàfana, però sí amb la seguretat confiada i serena de la fe; la significació del clam que fa poc alçava Pere Casaldàliga: «a desgrat de totes les dificultats, alcem el cap que s'acosta el nostre alliberament» ●

Sant Crist, 5
Tel. 44 88 11
BALAGUER

Comercial
Pujol

- Màquines d'escriure
- Màquines de cosir
- Balances i servei tècnic

Novè Centenari de Bellcaire d'Urgell

Activitats per al mes de juliol
13 de juliol de 1991

Acció de blau: Intervenció poètico-plàstica al carrer de Sant Pere Celesti, a càrrec de Joan Borda.
Hora: les 10 del matí.

18 de juliol de 1991

Acte literari: Presentació de la Col·lecció «Dentro di me» de poesia (es presenta el núm. 2), a càrrec de Joan Borda -editor-, a la Sala d'actes de la Cooperativa del Camp.
Hora: les 10 del vespre
(A l'endemà es repetirà el mateix acte a la localitat valenciana de Sueca. Organitza:

AJELC-País Valencià).

27 de juliol de 1991

Pintada mural: El Grup Espial Farigolas dirigeix les pintades murals a realitzar als murs de la zona Est de la Plaça del Mercat ●

**Es necessita
noia jove per
cuidar infant i
fer feines de
casa.**

**Interessades
trucar al
tel. 44 83 02**

RADIO MATEU®



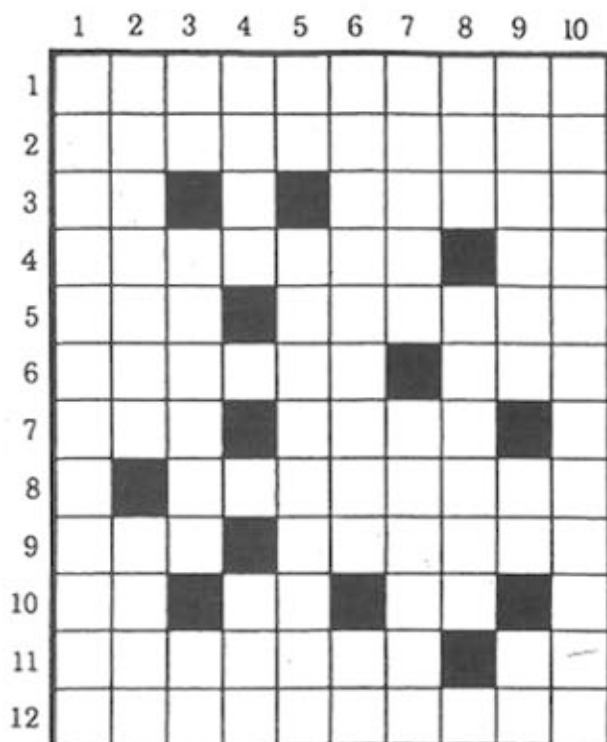
TELYCO
Televisió i Comunicació
GRUPO TELEFONICA



Telefónica

Plaça Mercadal, 8 • Tel. (973) 44 50 68 • 25600 BALAGUER (Lleida)

Mots encreuats



HORIZONTALS.

1. Fa referència a una figura peculiar, consistent a dir blanc quan penses negre. 2. Van ensenyar el camí. 3. Doble consonant - Hi va bé una essa - No es mou ni es detura per si mateix. 4. Apreciant el gust - Grau d'elevació d'un so o d'un color. 5. La meitat de la meitat - Els surt el suc de l'interior. 6. Representa tot allò de les fotos de cara i de perfil, les empremtes digitals, etcètera - Forma prefixada del mot grec que significa dins o endins. 7. Nom d'una consonant - No és eclesiàstic - Una ema, per exemple. 8. Ara escau una ce - Encisarà. 9. Com a conjunció significa sinó que - Posen dempeus la tropa. 10. El travessa de part a part, fatalment, una llança - Símbol químic - Hom hi veu un litre - Aquí hi va una i. 11. Vegi, contempli - Virtut teològica. 12. Repares, compenses.

VERTICALS

1. Té la propietat de molestar profundament, sobretot l'amor propi. 2. Vagabundeja - Va anar d'un pèl que no arplegava el Nobel. 3. Símbol químic - Posen una nota d'animació en els plats - Aquest parell de lletres havien fet tremolar quan se't presentava algú que les duia al coll. 4. Punt cardinal - Una altra i solitària - Ara és una ena - Sol fer un paper galdós. 5. Planteu-hi un parell d'enes - Una senyora que en respon amb la seva signatura. 6. Camí traçat - Dues consonants que hom sol pronunciar erradament - amb un mateix so. 7. Nombrosos i en plural, per acabar-ho de complicar - País mediterrani. 8. Aniré, en diversos indrets del nord del nostre país - Talla una línia - Una ela acaba el rengle. 9. Les podeu ben creure - Nota musical - Mig cafè. 10. Beethoven com a músic i John McEnroe com a tennista ●



SNOICHTOS

1a. JORNADA INTERNACIONAL
ROCK 'N' ROLL
50'S ROCKABILLY - ROCK 'N' ROLL - DO WOP
DISSABTE, 6 de juliol de 1991

Gran Festa del Rock 'N' Roll

El proper dia 6 de juliol, tindrà lloc a Balaguer, la 1a. Jornada Internacional de Rock 'N' Roll. Serà la més gran actuació de 50' Rock 'N' Roll, música al més pur estil dels anys 50.

Actuaran els següents grups: DYNAMOS (Saragossa), THE BUGALOOS (directament des d'Holanda), THE JETS i THE STARGAZERS (des d'Anglaterra), LOS HURONES (des de Múrcia) i l'estrella central del concert LINDA GAIL LEWIS (la germana petita de Jerry Lee Lewis, des de U.S.A.), i a més a més una sèrie d'artistes sorpresa.

Tot això serà el dissabte 6 de juliol a partir de les 11 de la nit.

Però també hi trobaràs un Mercat de Discs, roba i complements de Rock 'N' Roll, tatoo's i el dinar i el sopar a l'aire lliure. Hi haurà concentració de Clubs de motos, competició i exhibició, festa de Rock 'N' Roll i concurs de parelles de ball amb nombrosos premis.

Serà la moguda 50's Rockabilly més gran que mai hagi vist. La venda d'entrades anticipades a la província de Lleida serà: BALAGUER, Bar Fleming i Bar Centric. LLEIDA, Discos Satchmo i Antic Snack. A la resta de l'estat espanyol es vendran entrades

a: Barcelona, Hospitalet, Badalona, Terrassa, Mataró, Cerdanyola, Tarragona, Saragossa, Fraga, Binefar, València i Madrid.

L'horari d'activitats és el següent:

11.00h. obertura del mercat al recinte firal CROS, Sala II. A les 12.00h. Arribada i reunió lliure de les motocicletes a l'esplanada Pl. Pau Casals. L'acampada amb tendes de camping al marge esquerra del riu Segre. A les 14.00h. dinar (encara està per determinar el lloc). A les 17.00h. Gran festa de Rock 'N' Roll i concurs de ball a la Sala UBBE. A les 18.00h. exhibició i jocs de moto a la Pl. Pau Casals. A les 21.00h. Sopar al mateix lloc. A les 22.00h. Obertura i entrada al lloc de les actuacions, al recinte firal CROS, Sala I. A les 06.00h. de la matinada s'acomiadarà el gran espectacle de la festa de Rock 'N' Roll.

Es prohibirà entrar al local de concerts amb filmadores, grabadores o reproductores, màquines fotogràfiques, cascs de motos, botes amb "espuelas", ampolles, paraigües o qualsevol objecte que l'organització estimi perillós.

El dia 6 de juliol
VINE A BALAGUER
PARADÍS BANYAT PEL
SEGRE
S.C.

AGÈNCIA DE PUBLICITAT



C/ Barcelona, 31 baixos Tel. 44 82 73 BALAGUER

HORÒSCOP

ÀRIES

del 21-3 al 20-4

Quinzena molt activa, tant en el terreny professional com en el social. L'afició per als jocs podria portar-te grans perdues. S'enamorarà de tu una persona intel·lectual que t'exigirà molt. Si tens fills, estaran bastant rebels, procura actuar amb cura. Salut bona. Dies de la sort: Diumenge i dilluns.

TAURE

del 21-4 al 21-5

Una temporada perfecta per realitzar unes petites vacances. Trobaràs una persona que t'oferirà estimació, però tindrà que anar amb molt de compte, ja que serà molt impulsiva. Tindrà nombroses despeses per causes familiars. Cuida la teva salut i no et pasis amb l'alcohol. Dies de la sort: dimecres i divendres.

BESSONS

del 22-5 al 21-6

El desig d'introduir canvis

en la teva vida et portarà a concebre molts plans. És possible que trobis treball, si encara no el tens. Els teus ingressos augmentaran gràcies a una activitat diferent a la que estàs portant. Tens la possibilitat d'iniciar un romanç. Tindrà un possible mal de cap. Dies de la sort: dilluns i divendres.

CRANC

del 22-6 al 23-7

Et surtirán bastants llocs de treball. Si treballes t'augmentaran el sou. La teva parella estarà confusa i t'agoviarà. Si no la tens, faràs moltes conquestes. Sentiràs esgotament i malestar general. Dies de la sort: dimarts i dimecres.

LLEÓ

del 24-7 al 23-8

Et distanciaràs dels teus companys de treball i tindrà despeses excessives degut als teus desitjos de divertir-te. Iniciaràs un apassionant romanç amb una persona d'idees molt

ELECTROGAR A. GARCIA

CALEFACCIÓ • AIRE CONDICIONAT
FONTANERIA • ELECTRICITAT
ELECTRODOMÈSTICS

Passeig de l'Estació, 28-30 Tel. 44 58 50 BALAGUER

diferents a les teves. Acudeix a la teva família quan els problemes desvordin. Tindrà algun problema circulatori. Dies de la sort: Dimecres.

VERGE

del 24-8 al 23-9

El treball serà pesat i t'allunyaràs de les persones que podrien ajudar-te. Una actitud massa ambiciosa podria ficar-te en una aventura financera poc clara i de resultats difícils de preveure. No obstant la teva parella et recolgarà en tot el que facis. La salut serà una mica delicada. Dies de la sort: Dijous i diumenge.

BALANÇA

del 24-9 al 23-10

Alguna oferta laboral et permetrà fer realitat algunes de les teves aspiracions. Coneixeràs persones influents que t'ajudaran en els teus plans de forma que obtindràs grans beneficis. El treball serà comode i recreatiu. Et dolrà l'incomprensió d'una persona pròxima. Salut bona. Dies de la sort: Exclusivament el dissabte.

ESCORPIÓ

del 24-10 al 22-11

Canviarà la teva forma de veure les coses i això et permetrà fer plans pels quals trobaràs jefes i companys que t'ajudaran. La teva vida social farà que augmentin les teves despeses. Una persona se te declararà i et prometerà moltes coses difícils de complir. Sentiràs agotament general. Dies de la sort: dimecres i divendres.

SAGITARI

del 23-11 al 22-12

No tens les idees massa clares sobre el que vos fer realment. Si no penses detingudament en les coses, podràs caure en un negoci no massa aconsellable. Una per-

sonal a la qual només t'unia una amistat se te podria declarar i iniciar una relació plena de fantasia. Sentiràs un gran nerviosisme. Dies de la sort: dissabte i dilluns.

CAPRICORN

del 23-12 al 20-1

En el teu treball es realitzaran canvis inesperats que t'afavoriran. Si escoltes a persones ambicioses i fantàstiques, t'enganyaran. Procura atendre a la teva parella, ja que els seus consells seran molt encertats. La salut no tindrà problemes. Dies de la sort: setmana molt encertada, aprofita el dilluns.

AQUARI

del 21-1 al 19-2

Les teves idees ben agafades i trobaràs persones emprenedores amb les quals podries realitzar treballs interessants. Pot ser obtinguis l'ascens que estaves esperant, però hauràs d'anar amb molt de compte amb les ambicions dels altres. Gastaràs massa en un projecte dubtós. Dies de la sort: dilluns i dimarts.

PEIXOS

del 20-2 al 20-3

Rebràs ofertes de treballs i hauràs de posar molta atenció abans de decidir quina et convé més. El bon enteniment amb els jefes serà fonamental ja que podries aconseguir un ascens. El desig et diverteix molt, però et portarà moltes despeses. El excés perjudicarà el teu fetge. Dies de la sort: divendres i dilluns •

ANUNCIS GROC



C/ Barcelona, 31 baixos
tel. 44 82 73 BALAGUER



Escola Anglo-Francesa

CURS INTENSIU D'ESTIU

INICI 1 DE JULIOL

CLASSES DE RECUPERACIÓ

EGB, BUP, FP, COU totes les assignatures

CLASSES ESPECIALS

CÀLCUL - COMPTABILITAT

CURSOS INTENSIVS IDIOMES

ANGLÈS, FRANCÈS, ALEMANY I ITALIÀ

INFORMÀTICA

ESCOLARS I ADULTS. PRÀCTIQUES GRATUÏTES

MECANOGRAFIA

TÈCNiques D'ESTUDI

Millora el teu estudi. Aprèn a treure un bon rendiment.

Llegeix amb més eficàcia

GRUPS REDUÏTS

NO ESPERIS QUE SIGUI MASSA TARD

INFORMACIÓ I MATRICULACIÓ:

A partir del 15 de juny

Avgda. Pere III, 35 7-9 vespre Tel. 44 51 61



BAR FLEMING

ANIV 10 SARI

Dr. Fleming, 36 - Tel. 44 69 32
BALAGUER



IV Campionat de Billar Americà

Classificació actual del IV Campionat de Billar Americà

LLOC	NOM	PUNTS	JORNADES JUGADES
1.	P. ESTRUCH	71	52
2.	F. MUÑOZ	68	52
3.	M. GOMEZ	66	51
4.	J. COLLADO	63	53
5.	A. ALBURQUERQUE	61	44
6.	A. ROMERA	61	53
7.	C. GUARDIA	60	53
8.	D. GUITIERREZ	56	52
9.	M. CLAVEROL	55	49
10.	J.M. AUBETS	54	50
11.	J. TUGUES	54	48
12.	M. CALVEIRO	53	48
13.	X. ESTRUCH	51	51
14.	J. GUARDIA	51	41
15.	A. ALARCON	50	53
16.	J. MONTOLIU	48	51
17.	E. CALVIS	46	53
18.	J. RODES	45	46
19.	J. BLANCH	43	48
20.	V. GUILLEN	42	44
21.	J. JOU	40	41
22.	P. NAVARRO	39	44
23.	J. CASANOVAS	37	47
24.	J. GARCIA	37	45
25.	R. RUBIES	37	52
26.	J.L. PUERTAS	20	36

Plantes

Paquita Galcerà

Areca Lutescens



Planta de la família de les Palmàcies originària de Madagascar, també anomenada «Butterfly Palm». El qualificatiu «Lutescens», que significa groguent, ja que aquesta és la coloració que pren en la base de la soca. Les fulles pinades i compostes, de color verd ten-

dre. Els estips presenten anells agrupats.

Situació: En interiors ben il·luminats, sense sol directe. Requereixen un ambient humit i caldejat. Clima mediterrani: poden viure en exteriors a ple sol.

Temperatura: Requereix una temperatura més bé elevada sense canvis bruscos. La ideal és 16° C. Aguanta una mínima de 10° C, sempre que es disminueixin els aporcs d'humitat. Reg: Al hivern cada 10-12 dies, deixant secar la terra entre reg i reg. Al estiu regar un parell de vegades setmanals ● S.C.

Solucions examen Welcom to English

1. Un punt per cada resposta correcta (total 15 punts)

a- Thirteen. b- Eighteen. c- Nineteen. d- Four. e- Ten. f- Two, four, six, eight, ten, twelve, fourteen, sixteen, eighteen, twenty.

2. Un punt per cada resposta correcta (Total 10 punts)

a- I'm (I am) in Balaguer. b- They are handsome men. c- We are good students. d- She isn't (is not) Maria. e- Are you in the office? f- He isn't a door.

g- Are you hungry?

h- Is it a fat cat?

i- They aren't here

j- Is she a beautiful girl?

3. Un punt per cada resposta correcta (total 10 punts)

a- Women. b- Bottles. c- Children. d- wives. e- Boys. f- These are handsome men. g- They are old books. h- Those are fat babies. i- There are (two) cups on the desk. j- They are good girls.

4. Dos punts per cada resposta correcta (Total 10 punts)

a- They are in the bedroom. b- It is in the sitting room. c- They are in the dining room. d- It is in the bathroom. e- They are in

the kitchen.

5. Un punt per cada resposta correcta (Total 5 punts)

a- Where. b- Who. c- What. d- Where. e- Who.

6. Text.

No som ara a la biblioteca. Som amb l'Artur. Ell és a casa amb la senyora Harrison. Som al 21 de l'Avinguda Gladstone, Middleford. És una casa gran a la cantonada del carrer.

L'avinguda Gladstone és prop de les botigues, però no de la biblioteca.

¿On és la senyora Harrison? Ell és a la cuina. La finestra és oberta i la porta tancada.

La senyora Harrison no és una dona jove i no està prima. Ella és vella i grossa.

Hi ha una taula a la cuina. És una taula llarga. No és curta.

Hi ha un gat sota la taula; és negre i blanc. No és bonic. És un gat lleig. ¿Hi ha un peix a la taula? No, no n'hi ha. ¿Hi ha algun peix sota la taula amb el gat? Sí, hi és. El gat és feliç.

Hi ha dues tasses. Hi ha un plat en la taula i quatre galetes al plat.

On és l'Artur? És a la cuina? No, no hi és. És al lavabo ●

Solucions examen Com millorem

1- P, B, B, P, P.

D, T, T, D, D.

G, G, C, G, G.

2- X, IX, X, IX, IX.

3- Reflex, estendre, estrany, estranger, complexos, text, màxim, expert, prefixos,

panxut.

4- J, J, G, TG, G, J, J, G, J, J.

5- Altres / qualsevol / Ningú no / Enlloc no

6- Es va trencar / s'aixafà / els oferim ●



DISTRIBUÏDOR



Industrial Química Parrot s.a.

Pintures • Moquetes • Paper Pintat

C/ Girona, 10 baixos Tel. 44 87 09 25600 BALAGUER

VIDEO SHOPS



PRETTY WOMAN

La película de mayor éxito de los últimos tiempos apenas ha tardado en abrir y cerrar de ojos en pasar del celuloide al soporte magnético. Y como es lógico, el éxito se repetirá. Porque esta "Pretty woman" es ante todo una película comercial, hábilmente adornada por Garry Marshall y repleta de entretenimiento y diversión, como toda comedia que se precie.

Aunque podría haber resultado más redonda aún, el director ha preferido conseguir un buen producto y no dejarse llevar por la posibilidad de afrontar una crítica intelectual a esta sociedad en la que no hay sensibilidad más que en el dinero. Oportunidades había bastantes en el argumento del filme, pero Marshall ha preferido asegurar la apuesta y se ha lanzado a redondear escenas divertidas, donde Richard Gere pasa apuros ante las ingenuas actitudes de la increíble Julia Roberts, que a lo largo de todo el filme deja entrever no sólo

su magnífica figura, sino también sus dosis interpretativas. Con todos los alicientes posibles en una película (entretenimiento, realización digna, argumento ingenioso e intérpretes de éxito), "Pretty Woman" conquistó la pantalla grande y hará lo propio con los magnetoscopios españoles ●

JUN & JOU
PINTOR
LACATS I VERNISSATS
(portes, mobles, fusteria)
RETOLACIO
TALLER: SANT DIEGO
DE CALIFORNIA, 13/15
TEL. 445166 / 445158. BALAGUER
Pintura en General

OPTICA BALAGUER

ULLERES GRADUADOS - ULLERES DE SOL - AUDÍFONS
LENTS DE CONTACTE (NORMALS I "DESECHABLES")

C/ Sant Lluis, 10 Telèfon 44 57 18 25600 BALAGUER

EL CIELO PROTECTOR

El último filme del genial Bernardo Bertolucci, que adapta al cine aquí una conocida novela de Paul Bowles, de corte intimista y sensual que le viene como anillo al dedo al director italiano para recrear parte de su cine anterior.

Esta crónica de un matrimonio en descomposición, que protagonizan dos magníficos actores (Debra Winger y Malcolm), comienza en 1947 cuando los dos protagonistas, tras diez años de vida en común, comienzan a ver como la convivencia se dificulta día a día. Port, un músico que lleva años sin trabajar, buscará inspiración en el desierto, mien-



tras su esposa Kit, autora teatral y cansada de viajar, espera que un milagro le devuelva a su marido. La aparición de nuevos personajes iniciará un cúmulo de infidelidades y frustraciones que Bertolucci sabe retratar muy bien.

Una magnífica y sensual película, en la que el escenario elegido para la acción (el desierto) y la belleza con que se fotografía ese escenario contribuyen a redondear la interpretación que Bertolucci hace de la historia de Paul Bowles ●

LES 20 PEL·LÍCULES MÉS LLOGADES

An.	Act.	Títols	Vots
2	1	DIFÍCIL DE MATAR	80
3	2	LAS TORTUGAS NINJA	77
1	3	DOS RENEGADOS	77
4	4	MELODIA DE SEDUCCIÓN	73
5	5	TESTIGO ACCIDENTAL	68
8	6	ASUNTOS SUCIOS	58
6	7	MENSAJERO DE LA MUERTE	57
7	8	DICK TRACY	53
11	9	A LA CAZA DEL OCTUBRE ROJO	50
13	10	PRETTY WOMAN	44
9	11	TE AMARE HASTA QUE TE MATE	43
10	12	MALAS INFLUENCIAS	30
-	13	PRESUNTO INOCENTE	29
12	14	37 HORAS DESESPERADAS	29
23	15	EL CIELO PROTECTOR	28
14	16	CARTAS A IRIS	25
15	17	MI PADRE	24
30	18	MENTIRAS	22
31	19	LA ESCALERA DE JACOB	22
25	20	NUNCA FUIMOS ANGELES	22

CONSTRUCCIONS

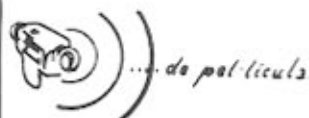
LA PLANA

Stat. Coop. Cat. Ltda.

Dr. Fléming, 21
Telèfon 44 64 54

25600 BALAGUER
(Lleida)

VIDEO CLUB



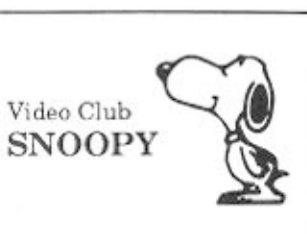
Avda. Pere III, 35 Tel. 44 74 60



Pg. de l'Estació, 32 Tel. 44 56 11



C/ Sanahuja, 1 Tel. 44 57 15



C/ Barcelona, 26 Tel. 44 63 91

Es necessita noia jove per a fer de "canguro" i feines de casa durant el mes de juliol i mig agost a la platja. Interessades trucar al migdia o a la nit al tel. 44 75 57.

Es ven moto KAWASAKI 750 en molt bon estat. 17.000 km. Es ven comprensor "PUSKA", 2cv, monofàsic, 100 litres. Interessats trucar al tel. 1804 73 en hores d'oficina.

Es lloga magatzem al carrer Pompeu Fabra (Hostal Nou) de 340 m². Interessats trucar al tel. 44 76 85.

Compraria remolc per transportar gossos de caça. Remolc enganxable al darrere del cotxe. Referència: Bar Belimelis, Passeig de l'Estació, 11 de Balaguer.

S'ofereix noia jove per treballar a l'estiu. (Fer repassos i "canguro"). per Balaguer. Interessats trucar al tel. 44 67 47.

Es ven finca de 2.000 m², amb pins i xalet. Interessats trucar al tel. 44 88 11.

VEHICLES D'OCASIÓ.
Tots els models i preus. **TALLERS GEA.** Urgell, 63. Tel. 44 50 24

Es necessita matrimoni jove per a portar un "merendero" amb una gran vivenda en projecte. A 1.000 metres de la Pl. Mercadal, carretera de Menàrguens. Per a més informació trucar al tel. 39 01 18.

Compraria nevera petita de butà per a camping. Tel. 44 82 73. Sisco.

Es lloguen locals comercials de 60 i 120 m², costat passeig. Raó tel. 44 55 51.

Es ven moto HONDA CBR 600 F. Any 89. L-P. Impecable estat. 14.000 kms. Preu: 750.000 ptes. Interessats trucar al tel. 44 50 98

Es donen classes de repàs (amb experiència). Hivern i estiu. Horari a convenir (diürn i nocturn). Transport per a pobles del voltant de Balaguer (mínim 5 persones). Interessats trucar al tel. 44 58 89 de 6 a 8'30h.

Es ven Ford Escort XR3. Tel. 44 50 24. Ramon.

PROMOCIONS FLEMING, S.A.

Constructor: *Carlos Gesé*

- Venda de pisos al c/ Sant Crist, 20. 120m² útils.
- Lloguer de baixos comercials al C/ Sant Crist, 20. 130m² útils.
- Lloguer de planta comercial al C/ Marcos Comes, 7. Diverses superfícies i fins a un total de 400m².

BALAGUER
Tel. 44 68 72 - 44 68 00

EXTINTORS

Venda Càrregues, Retimbre, Manteniments i Revisions

JOFFRE

C/ Sant Lluís, 70 - Tel. 44 87 47
BALAGUER

Es precisa
mecànic de motos
amb experiència.

Raó tel. 44 74 10

Es ven casc de motocicleta homologat BIEFFE. Talla petita. Interessats trucar al tel. 44 82 73. Molt bon preu.

Es ven pis de 115m² al c/Urgell. Pràcticament nou. Interessats trucar al tel. 44 72 35 a partir de les 7 de la tarda.

Es ven VESPA 200 L-I amb intermitents, en molt bon estat. Preu: 125.000 ptes. Interessats trucar al tel. 44 82 73.

Se vende o alquila paradas en el Mercat Comercial, números 62 y 63 de lenceria y Objetos de regalo. Interesados llamar al tel. 45 03 44.

ANUNCIS BREUS GROC



C/ Barcelona, 31 baixos - **BALAGUER**

FINQUES TORRENTÓ

C/ Sant Jaume, 15 Tel. 44 55 61 25600 BALAGUER

Agent de la Propietat Immobiliària. Col·legiada:

Maria C. Torrents Capdevila

ES VEN finca a la província d'Osca a peu de carretera de 30 jornals de regadiu-aspersió. Preu: 7.000.000 ptes.

ES VEN terreny ideal per caps de setmana, tot vallat, amb piscina reglamentària, amb llum, situat al costat del pantà de Sant Llorenç de Montgai.

ES LLOGA magatzem de 50m² ideal per taller. Bon preu de lloguer.

ES VENEN 5 pisos nous per a estrenar. 1 pis per planta, ascensor, calefacció individual, foc a terra, fil musical molt bons acabats. Preus des de 5.550.000 a 6.900.000.

ES TRASPASSA magnífica peixateria amb clientela al c/ Major de Balaguer.

ES TRASPASSA botiga al c/ Pare Sanahuja de Balaguer.

ES LLOGA local en carrer cèntric de Balaguer. Bon preu de lloguer

VENTA de pisos seminous a diferents carrers de Balaguer.

Es venen dos focus alògens aptes per a aparadors. Interessats trucar al tel. 44 82 73. Horari d'oficina.

Es lloguen 2 apartaments al C/ Tarragona molt solejats per estrenar. (3r. pis amb ascensor). 2 habitacions: 35.000 ptes., 1 habitació: 30.000 ptes., llar de foc, calefacció individual. Interessats trucar al tel. 44 70 44. Hores d'oficina.

INFORMACIÓ

Si vol comprar, llogar, vendre, canviar, traspasar, buscar..., la solució més ràpida i econòmica: **ANUNCIS BREUS**, revista GROC. C/ Barcelona, 31 baixos. Balaguer. Tel. 44 82 73.

Es necessita noia de 16 a 18 anys. Possible llarga contractació. Interessats passar per DOSSIER PUBLICITAT & MARKETING, c/ Barcelona, 31 baixos de Balaguer. Horari d'oficina.

Es ven tenda de campanya tipus caseta de 6 places familiar, amb carro per transportar-la. Pràcticament nova. Interessats trucar al tel. 44 65 42.

Es venen 2 parells de botes d'esquiar marques Nòrdica, núm. 36-37, i Salomon núm. 40-41, en bon estat. Interessats trucar al tel. 44 82 73. Horari d'oficina.

Es ven furgoneta RENAULT EXPRES GTL. 12.000 km. L-T. Perfecte estat. Interessats trucar al tel. 44 81 89.

Se traspasa negoci en pleno rendimiento por no poder atender en la c/ Barcelona. Interesados llamar al tel. 44 63 91.

S'ofereix noia per a cuidar nens de 2 anys en amunt durant l'estiu. Interessats trucar al tel. 45 04 89. Preguntar per Alicia.

Es ven aparell d'aire condicionat (PINGUINO) pràcticament nou (1 mes de funcionament). 3.000 frigories i programador. Interessats trucar al tel. 44 82 73.

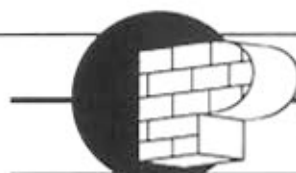
Es precisa noia de 16 anys per botiga de Balaguer. Interessades trucar al tel. 44 59 63 en hores d'oficina.

Es ven casa de planta baixa amb dues vivendes. Un pis d'alçada, garatge per tancar 3 cotxes i un gran pati i terrassa al carrer Bellcaire de Balaguer. Interessats trucar al tel. 44 50 48 - 44 55 96.

RETOLAMENTS

TEL. 44 81 15

AM



A.P.I. Joan Planes Montfort

finques planes

C/ Jacint Verdaguer, 19 baixos **BALAGUER** Tel. 44 79 58

- Es lloga pis ben situat
- Venda d'apartaments al c/ Tarragona
- Traspàs de bar a la Pl. Mercadal
- Venda de casa amb pati en Tèrmens
- Venda de xalet al Club Segre de Gerp.
- Venda de pis al Pere III
- Venda de granges de vedells i porcs
- Es lloguen magatzems al c/ Jacint Verdaguer i c/ Barcelona
- Venda de patis al C/ Barcelona i C/ Urgell
- Venda de xalet en construcció a Castelló de Farfanya
- Es traspassa negoci de repartiment de begudes

NOTA: A petició de la nostra clientela necessitem pisos de lloguer

Es lloguen locals comercials, 180m² planta i 120m² altell. C/ Barcelona, 66. Ubicats en clara zona d'expansió urbanística.

Telèfon 44 60 47

Si tienes problemas con las drogas
¡¡llámanos!!
Tel. 44 59 96
Te ayudaremos en tu rehabilitación

C/ Molí del Comte

VENDA DE CASES

CASES UNIFAMILIARS ADOSADES DE 250m².

ACABATS DE PRIMERA QUALITAT.

PARKING 2 COTXES.

JARDÍ PRIVAT.

MENAJADOR 50m².

CUINA 20m². ETC...

INFORMACIÓ

a la mateixa obra cada dia de 6h. a 9h.
o al telèfon (93) 330 61 23

SERVEIS

HORARI DE TRENS

SORTIDES	TRENS	ARRIBADES	LLEIDA - BALAGUER
BALAGUER-LA POBLA			
08.01	automotor (1)	09.19	07.29 automotor (1) 08.01
10.22	automotor (2)	11.40	09.50 automotor (2) 10.22
14.01	automotor	15.19	13.29 automotor 14.01
21.02	automotor	22.20	15.10 automotor (1) 15.40
			18.25 automotor (4) 18.55
BALAGUER - LLEIDA			20.30 automotor 21.02
06.45	automotor (1)	07.15	(1) Feiners de dilluns a divendres
08.00	automotor	08.30	(2) dies festius
14.00	automotor	14.30	(3) Divendres no festius i betlles de festius que no siguin dissabtes
15.50	automotor (3)	16.20	(4) Diumenges i festius que no siguin divendres dissabtes
19.25	automotor	19.55	

TELEFONS ÚTILS

AGRAMUNT	BELLCAIRE D'URGELL
AJUNTAMENT 39 06 32-39 00 57	AJUNTAMENT 58 60 05
GUÀRDIA CIVIL 39 00 13	DISPENSARI MÈDIC 58 62 49
EMISSORA R. SIÓ 39 04 21	GUÀRDIA CIVIL 58 60 16
ESCOLA DE MÚSICA 39 05 36	CAMARASA
CASAL D'AVIS 39 11 12	AJUNTAMENT 42 00 09
AUTOCARES TORRES 39 06 42	GUÀRDIA CIVIL 42 00 08
BALAGUER	CASTELLÓ DE FARFANYA
AJUNTAMENT 44 52 00	AJUNTAMENT 42 80 07
GUÀRDIA CIVIL 44 53 53	GERP
GUÀRDIA URBANA 44 52 00	TELÈFON PÚBLIC 44 60 99
CONSELL COMARCAL 44 89 33	LA RÀPITA
BOMBERS 44 50 80	TELÈFON PÚBLIC 44 50 18
SERVEI D'URGÈNCIES 44 77 14	MENARGÜENS
CREU ROJA 44 57 96	AJUNTAMENT 18 02 05
RENFE 44 55 03	CASA DEL METGE 18 02 13
ALSINA GRAELLS 44 54 76	SANT LLORENÇ
TAXIS PÚBLICS 44 50 22	AJUNTAMENT 42 00 03
INSTITUT NACIONAL 44 54 78	ESCOLA DE NATURA
SEGURETAT SOCIAL 44 60 28	L'ARC DE S. MARTÍ 42 02 50
IAMBULATORI 44 75 13	LA SENTIU
QUINTA SALUT L'ALIANÇA 44 53 42	AJUNTAMENT 42 50 87
DESPATX PARROQUIAL 44 53 16	CASA DEL METGE 42 40 58
I.N.E.M. 44 54 99	TÈRMENS
FUNERARIA SANT JOSEP 44 58 29	AJUNTAMENT 18 00 10 - 18 00 41
FUNERARIA PERE BUTXACA 44 67 72	VALLFOGONA DE BALAGUER
CORREOS 44 58 26	AJUNTAMENT 43 20 08
GROC 44 82 73	CASA DEL METGE 43 20 55
DOSSIER 44 82 73	TELÈFON PÚBLIC 43 20 02

AUTOBUSOS

SORT.	DESTINACIÓ	CALENDARI	
06.35	BARCELONA	feiners	13.15 OS DE BALAGUER dissabtes
07.30	TÀRREGA	feiners	14.06 SOLSONA dilluns, dimarts, dijous, dissabtes
		(enllaç Barcelona)	14.06 PONS dimecres i divendres
07.48	LLEIDA	feiners	14.40 TÀRREGA feiners (enllaç Barna)
08.23	BARCELONA	dilluns tot l'any	15.18 LLEIDA feiners (dissabte no)
08.24	LLEIDA	feiners	16.34 SEU D'URGELL diari
09.30	LLEIDA	feiners (Agost no)	(enllaç Puigcerdà)
10.04	SEU D'UR.-PUIGCERDÀ	diari	16.41 OS DE BALAGUER no escolar
10.55	LLEIDA	diumenges	dissabtes i Agost no
11.00	TREDÓS	dissabtes tot l'any	17.25 LLEIDA diari
11.40	LLEIDA	Feiners	17.40 OS DE BALAGUER escolar
		Dissabtes i Agost no	18.00 TREDÓS divendres tot l'any
12.15	TÀRREGA	dissabtes	19.47 AGRAMUNT feiners (dissabte no)
13.17	AGRAMUNT	feiners	19.58 BARCELONA diumenges

FARMACIES

AGRAMUNT	BELLCAIRE D'URGELL
ESTEVE ROSET, J.	CLAVER VILLUENDAS
Àngel Guimerà, 14	Avg. 11 setembre, 160 58 60 13
VILADOT PUIG, G.	CAMARASA
C/ Sió, 22 39 00 87	GASPAR OSPITAL
BALAGUER	Sant Maria, 8 42 02 00
FARMÀCIA BESCÓS	CASTELLÓ DE FARFANYA
C/ Sant Lluís, 6 44 53 84	ARASA PLA, G.
FARMÀCIA ALDÀVÓ	Sant Antoni, 24 42 80 70
Pg de l'Estació, 10	VALLFOGONA DE BALAGUER
FARMÀCIA PUIG	AIGUABELLA ALENTA, G.
Sant Jaume, 2 44 52 80	Major, 7 43 21 51
FARMÀCIA SALA	
Plç Mercadal, 38 44 50 87	

Pel.lícules / Sèries TV

Del 22 al 28 de juny

DISSABTE 22 JUNY

TVE-1
16.00 Los vigilantes de la playa
22.05 Llega un jinete libre y salvaje
00.20 Berlín Blues
TVE-2
08.00 Belleza i poder
09.45 Blomán
10.25 El niño y el unicornio
20.00 Patricio miró una estrella
22.00 El árbol de jengibre
23.00 Lorca, muerte de un poeta

TV3
15.40 Esclaves de Cartago
17.45 Ollana Molla
18.15 Buck Rogers
18.55 Pare Dowling
22.45 Plaza suite
CANAL 33
19.45 Un cas d'homicidi justificat
22.45 Els Intocables

DIUMENGE 23 JUNY

TVE-1
13.00 Los vengadores
16.00 El dinero tiene miedo
17.45 La hora Warner
20.00 La hora de Bill Cosby
21.05 Una hija más
21.40 Tick, tick, tick
TVE-2
09.25 La familia del zoo
10.15 El rey de Africa
20.20 Las dos señoras Grenville
22.10 Un año en la vida
TV3
15.35 Els heroi de Kelly
18.00 Batman
19.00 Jim West
21.55 Dallas
00.50 Casa't amb una sueca i ja t'ho trobaràs
CANAL 33
19.45 El lladre de cors
22.45 Azizah, la nola del riu

DILLUNS 24 JUNY

TVE-1
09.05 Los espías matan en silencio
12.10 La extraña dama
13.30 Yo compro esa mujer
15.35 La dama de rosa
18.25 Superboy
19.30 Las calles de San Francisco
22.35 Pancho Barnes
TVE-2
13.00 Belleza i poder
13.30 Elvis i jo
16.30 Johnny Ratón
21.10 Murphy Brown
21.35 Aquellos maravillosos años
22.05 Sin amor
00.50 Sed de rebeldía
TV3
09.05 La senyoreta
12.55 Cos a cos
13.25 Gent del barri
15.15 Rívia
16.40 Califòrnia
19.00 Simon i Simon
21.50 La Pantera Rosa
CANAL 33
20.55 Gent del barri

DIMARTS 25 JUNY

TVE-1
09.05 La millona
12.10 La extraña dama
13.30 Yo compro esa mujer
15.35 La dama de rosa
18.25 Superboy
19.30 Las calles de San Francisco
21.45 El último cuplé
TVE-2
12.05 Cheers
13.00 Belleza i poder
13.30 Elvis i jo
16.30 El Angel
18.15 Dinastía
19.35 T y T
22.00 El abogado Matlock
22.50 Rapto en París
00.30 Montecarlo
TV3
09.05 La senyoreta
12.55 Cos a cos
13.25 Gent del barri
15.15 Rívia
16.40 Califòrnia
19.00 Simon i Simon
22.55 Quan es fa foc
CANAL 33
21.00 Gent del barri
22.10 El misántrop

JUNIOR GAULTIER CITY

DIMECRES 26 JUNY

TVE-1
09.05 La muchacha que llegó de la lluvia
12.15 La extraña dama
13.30 Yo compro esa mujer
15.35 La dama de rosa
18.25 Superboy
19.30 Los vigilantes de la playa
22.05 Falcon Crest
23.05 Los pazos de Ulloa
TVE-2
13.00 Belleza i poder
13.30 Elvis i jo
16.30 Como cometer el delito del matrimonio
18.00 Dinastía
00.30 El florilegio del matrimonio
TV3
09.10 La senyoreta
12.10 Cagney i Lacey
12.55 Cos a cos
13.25 Gent del barri
15.15 Rívia
16.40 Califòrnia
19.00 Simon i Simon
21.25 La Pantera Rosa torna a atacar
CANAL 33
21.00 Gent del barri

DIJOUS 27 JUNY

TVE-1
09.05 Salto a la gloria
12.10 La extraña dama
13.30 Yo compro esa mujer
15.35 La dama de rosa
18.25 Superboy
19.30 Los vigilantes de la playa
23.00 Errol Flynn
TVE-2
13.00 Belleza i poder
13.30 Elvis i jo
15.00 Cheers
15.30 T y T
16.25 Las aerogüapas
18.25 Dinastía
22.05 Birdy
00.30 Control en los caminos
TV3
09.10 La senyoreta
12.55 Cos a cos

**ARTS GRÀFICS
BALAGUER, S.A.**

Folis per a impressores
Participacions de boda
Disseny Gràfic
Impresos Comercials i Publicitaris
Revistes
Targes de visita i comercials
Fotocòpies

C/ Sant crist, 17 - Tel. 44 77 03
25600 BALAGUER

13.25 Gent del barri
15.15 Rívia
16.40 Califòrnia
19.00 Simon i Simon
CANAL 33
21.00 Gent del barri
22.15 Cita d'amor

DIVENDRES 28 JUNY

TVE-1
09.05 Vuelo 971
12.10 La extraña dama
13.30 Yo compro esa mujer
15.35 La dama de rosa
19.30 Los vigilantes de la playa
21.05 Nido vacío
21.35 Las chicas de oro
23.30 El autoestopista
00.20 Los chicos del maíz
TVE-2
13.00 Belleza i poder
15.00 Cheers
16.25 Secuestro a la española
18.10 Dinastía
19.30 T y T
22.20 Todo lo que usted quisiera saber sobre el sexo y nunca se atrevió a preguntar
02.00 El color del viento
TV3
09.10 La senyoreta
12.10 Dallas
12.55 Cos a cos
13.25 Gent del barri
15.15 Rívia
16.40 Califòrnia
19.00 Simon i Simon
CANAL 33
21.00 Gent del barri

**TALLER
AL-BA**

AUSTIN ROVER

Passeig de l'Estació, 53
Tel. 44 74 62
BALAGUER

CONFECCIONS PER
HOME-DONA

SOL-P

Sant Crist, 79
Tel. 44 62 85 BALAGUER

RAMON ELECTRÓNICA

REPARACIÓ VIDEO
TELEVISIÓ - HIFI

C/ Girona, 2 Tel. 45 06 66
BALAGUER

**ferreteria
del pont**

Sant Crist, 22
Tel. 44 87 35
25600 BALAGUER

IMMATE
moda
BALAGUER

Nens
Moda Infantil
Major, 19
BALAGUER

Nous



Sierra

Una línia completa de vehicles de 3, 4 i 5 portes i familiars, que ofereixen tots ells les més altes prestacions.

Tots els SIERRA II ofereixen suspensió independent a les quatre rodes, per a una excel·lent conducció i maniobrabilitat. L'espai interior del SIERRA es fa tan adequat per a la família com per al cotxe professional.

La seva clara instrumentació, alt nivell d'equipament i l'atenció al detall, s'uneixen per a fer del SIERRA un plaer de conduir.

Triï entre quatre motors, quatre tipus de carrosseria i cinc sèries diferents, cadascuna d'elles amb les seves característiques especials.

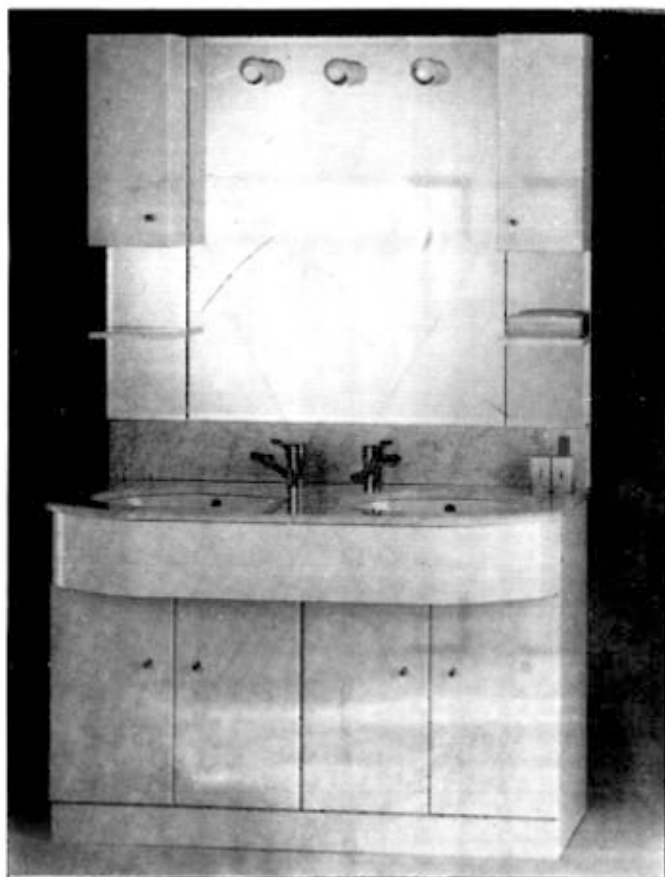


Esportius amb un altre aire

COBASA, Comercial Balaguer, s.a.

HOSTAL NOU, S/N TELS. 44 52 19 / 44 57 54 25600 BALAGUER

CONCESSIONARI OFICIAL



Fornés

S. A.

Salzar

MOBILIARIO Y ACCESORIOS PARA BAÑO

Canviem la imatge del seu bany

en 2 hores

Servei de muntatge i fontaneria
gratuït

C/ Sant Josep de Calasanç, 4
Avgda. Pere III, 9 - Tel. 44 59 63
BALAGUER



PHILIPS / Whirlpool
cal davi

Ofertes estiu 91

Frigorífic **PHILIPS / Whirlpool**,
congelador al.lumini, 4 estrelles

Abans 73.256

ARA 58.605

o 3.360 ptes. al mes



Combi 2 motors **PHILIPS / Whirlpool**,
congelador al.lumini, portes reversibles

Abans 92.753

ARA 74.203

o 4.703 ptes. al mes



Aire Condicionat portàtil **PHILIPS / Whirlpool**,
2600 frigories, silencios (motor rotatiu)

Per tan sols

6.113 ptes al mes



Això tan sols és una mostra de les nostres ofertes

**I ara no li caldrà desplaçar-se a cap banc ni anar al corredor de comerç. Nosaltres li tramitem tota l'operació
SENSE ENTRADA - SENSE AVALADORS - SENSE LLETRES**

C/. Avall, 38
FONOLL C/. Sabateria, 10

Telèfon 44 88 54
Telèfon 39 07 79

BALAGUER
AGRAMUNT

OBERT DISSABTES A LA TARDA